

IT-Non utilizzare lampadine di potenza superiore al wattaggio indicato.

FI - Älä ylitä sallittuja wattimääriä.

PL - Nie wolno przekraczać podanej maksymalnej mocy.

HR - Nemojte prekoračiti maksimalnu snagu.

EE - Äge ületage maksimaalset võimsust.

LV - levērojiet lampai noteikto maksimālo strāvas jaudu!

LT - Privaloma laikytis nurodytų max vatu

SK - Neprekračujte maximálnu voltáž.

HU - Ne lépje túl a maximális Watt-értéket.

RO - Valoarea maxima a watilor rebusie resp.

CZ - Udaná maximální výkonová zatížitelnost musí být dodržována

SLO - Upoštevajte navedeno štev. Wattov.

GR - Μην υπερβαίνετε την προκαθορισμένη

TR - Bu ürün resimde gösterilen ve belirtti

uygundur.

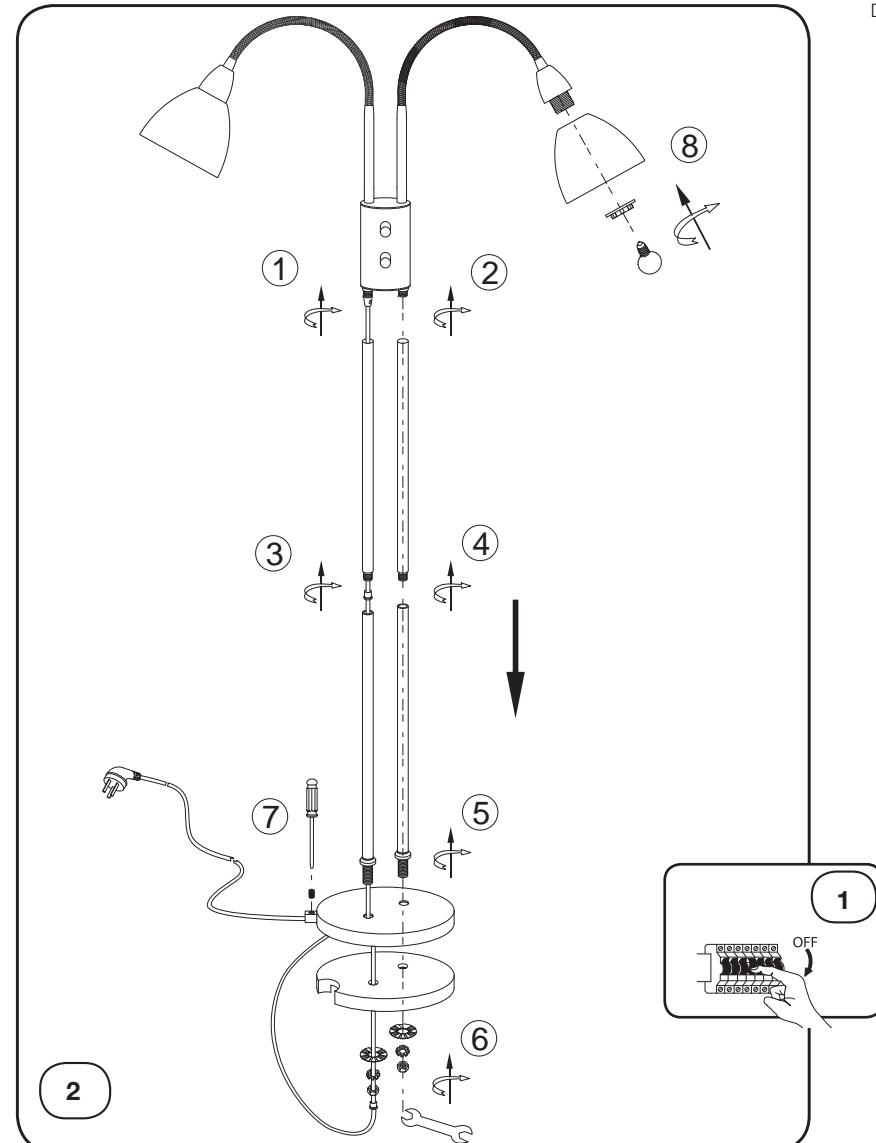
RU - Не превышать максимальную мощн

بجی تللا دیقتوب ټولما طاولو

MONTERINGSANVISNING
MONTAGEANLEITUNG
MOUNTING INSTRUCTION
INSTRUCTIONS DE MONTAGE

Ray

Dessin: 72224033



nordlux®
www.nordlux.dk

nordlux®

DK - IP20: Lampen må kun monteres i områder hvor vandpåvirkning ikke kan forekomme.

SE - IP20: Lampan får endast monteras på områden som inte kan utsättas för vatten.

NO - IP20: Lampen må kun monteres i områder hvor vannpåvirkning ikke kan forekomme.

NL - IP20: Het armatuur mag niet in ruimten gemonteerd worden, waar direct kontakt med water mogelijk is.

FR - IP20: La lampe peut être installée sur une surface inflammable. Les lampes encastrables ne doivent en aucune manière être recouvertes de matériaux isolants ou semblables.

DE - IP20: Die Lampe ist auf/in normal brennbarer Bettung zu montieren.

Einbaulampen dürfen nicht mit Isoliermaterial o.Ä. abgedeckt werden.

GB - IP20: The lamp is suitable for mounting on normal flammable surfaces. Recessed illumination should never be covered with insulation or similar materials.

ES - IP20: La lámpara está diseñada para instalación sobre las superficies de normales características de inflamación. Las lámparas empotradas no pueden estar cubiertas con materiales de insulación ó parecidos.

PT - IP20: A lâmpada é adequada para montagem em superfícies normais inflamáveis. A iluminação em recesso nunca deverá ser coberta com isolações ou materiais similares.

IT - IP20: La lampada può essere installata su normali superfici infiammabili. Le lampade da incasso non devono essere coperte con materiali isolanti o analoghi.

FI - IP20: Valaisin soveltuu asennettavaksi normaalista palonaralle pinnalle. Pintaan upottettava valaisimia ei saa peittää eristeellä tai vastaavalla.

PL - IP20: Lampa nadaje się do montażu na/w normalnie palnej powierzchni. Lamp wbudowywanych nie wolno przykrywać materiałem izolującym lub innym o podobnych właściwościach.

HR - IP20: Svjetiljka se smije postavljati samo na mjestima gdje ne može doći u neposredni doticaj s vodom.

EE - IP20: Valgusti tohib paigaldada vaid kohtadesse, kus otsene kokkupuude veega pole võimalik.

LV - IP20: Lampu drīkst uzstādīt tikai tādās vietās, kur tai nav saskares ar ūdeni.

LT - IP20: lemą galima montuoti tik tose vietose, kur nėra vandens poveikio.

SK - IP20: Lampa by mala byť nainštalovaná jedine na miestach kde nemôže dôjsť ku kontaktu s vodou.

HU - IP20: Alámpát csak olyan helyekre szabad felszerelni, ahol visszal nem érhetők kezét közvetlenül.

RO - IP20: Lampa se va monta doar in zone unde contactul direct cu apa nu poate aparea.

CZ - IP20: Lampu lze instalovat jen tam, kde není možný kontakt s vodou.

SLO - IP20: Svetilko smete montirati le na mesto, na katerem ne more priti v stik z vodo.

GR - IP20: Το φωτιστικό αυτό τοποθετείται μόνο σε μέρη όπου η επδραση του νερού δεν είναι δυνατή.

TR - IP20: Lamba suyun etkilemeyecegi bir yere montaj edilmelidir.

RU - IP20: Светильник должен устанавливаться только там, где невозможен непосредственный контакт с водой.

نوكى ان اثىح بونكام ايف طق حابصملاب يكربت بجى: ٢٠ پا

. اهلاب رش ابى لاصن: كان

DK - Lampen er beregnet til montering på/i normalt brændbart underlag. Indbygningslamper må ikke tildekkes med isoleringsmateriale eller lignende.

SE - Lampan är beräknad till att monteras på/i normalt brännbart underlag. Inbygningslampor får inte överläckas med isoleringsmaterial eller liknande.

NO - Lampen er beregnet til montering på normalt brennbart underlag. Innbygningslamper må ikke tildekkes med isoleringsmateriale eller liknende.

NL - Het armatuur is geschikt om op/aan normaal vlambare onderlaag gemonteerd te worden.

FR - La lampe peut être installée sur une surface inflammable. Les lampes encastrables ne doivent en aucune manière être recouvertes de matériaux isolants ou semblables.

DE - Die Lampe ist auf/in normal brennbarer Bettung zu montieren.

Einbaulampen dürfen nicht mit Isoliermaterial o.Ä. abgedeckt werden.

GB - The lamp is suitable for mounting on normal flammable surfaces. Recessed illumination should never be covered with insulation or similar materials.

ES - La lámpara está diseñada para instalación sobre las superficies de normales características de inflamación. Las lámparas empotradas no pueden estar cubiertas con materiales de insulación ó parecidos.

PT - A lâmpada é adequada para montagem em superfícies normais inflamáveis. A iluminação em recesso nunca deverá ser coberta com isolações ou materiais similares.

IT - La lampada può essere installata su normali superfici infiammabili. Le lampade da incasso non devono essere coperte con materiali isolanti o analoghi.

FI - Valaisin soveltuu asennettavaksi normaalista palonaralle pinnalle. Pintaan upottettava valaisimia ei saa peittää eristeellä tai vastaavalla.

PL - Lampa nadaje się do montażu na/w normalnie palnej powierzchni. Lamp wbudowywanych nie wolno przykrywać materiałem izolującym lub innym o podobnych właściwościach.

HR - Svjetiljka je prikladna za montažu na normalnim zapaljivim površinama. Uvučena rasvjeta se nikad ne smije zakloniti izolacijom ili sličnim materijalima.

EE - Valgusti sobib kinnitamiseks tavalse süttimistundlikkusega pindadele. Süttimistavatavad kohtvalgusteid ei tohi kuna kattha soojustuse ega muu taolise materjaliga.

LV - Lampa ir paredzēta uzstādīšanai uz parastas (normālai degošas) virsmas. Lampas gaismas avotu nedrīkst aplāpt ar izolējošu materiālu vai ar citiem līdzīgiem materiāliem.

LT - Lampa įmontuoti ant įmontuotų) normaliai degaus pagrindo. Įmontuotų lampų negalima uždengti izoliuojančiomis medžiagomis ar panasiomis medžiagomis.

SK - Lampa je vhodná pre inštaláciu na normálnych horľavých povrchoch. Zapustené svetidlo by sa nikdy nemalo zakryť izoláciou alebo podobným materiálim.

HU - A lámpa a normál mértékben gyúlékony felületekre is felszerelhető. A sűrűsített világítótesteket tilos szigetelő- vagy hasonló anyagokkal befedni.

RO - Lampa este facuta pentru a fi montata pe/in suprafete inflamabile. Acoperirea lampilor ingropate cu materiale izolante s-a asemantatoare este interzisa.

CZ - Lampa se při montáži připevní na běžný hořlavý povrch. Vestavná či zapuštěná svítidla se nesmí zakrývat zámkem nebo podobným materiálem.

SLO - Svetilka je primerena za montažo na normalno gorljivo površino. Vgrajenih svetilk ne smete nikoli prekriti z izolacijo ali pdb. materiali.

GR - Το φωτιστικό προορίζεται για τοποθέτηση σε κανονικά έσφλεκτες επιφάνειες. Τα χωνευτά φωτιστικά δεν πρέπει να καλύπτονται από οποιοδήποτε μορφή μονοτικού ιλικού.

TR - Bu ürün normal yüzeylerde montaj edilir. Spotlambilarda yalitim amaciyla hic bir sekilde her hangi bir maddeyle izole edilmelidir.

RU - Светильник, предназначенный для установки на обычной легковоспламеняющейся поверхности. Встроенный источник света никогда не должен накрываться изолирующим материалом или другими аналогичными материалами.

نلباق دقیع داعم قیلفسن قبیط لرع طقف بیکرتلل میالم حابصملاب

دېشا ام وا قلذاع داومب عانبالا حابصملاب

قبیط بجی ال . قبارتحلل

skiftas ut och lampan skall kasseras om ledningen skadas.

NO - Z-tislutning: Lampens tislutningsledning kan ikke utskiftes og lampen skal kasseres hvis ledningen beskadiges.

NL - Zaansluiting: De aansluitingen kan niet vervangen worden en het armatuur moet bij beschadiging hiervan verwijderd worden.

FR - Connexion Z: Le câble de raccordement de la lampe ne peut être remplacé et on doit se débarrasser de la lampe si celui-ci est endommagé.

DE - Z-Anschluss: Die Anchlussleitung der Lampe kann nicht ersetzt werden, weshalb die Lampe kassiert werden muss.

GB-Z-connection: The wire cannot be replaced if damaged, and the lamp must be discarded.

ES-Z-conexión: El cable de conexión de la lámpara no puede ser sustituido y hay que desechar la lámpara si el cable está dañado.

PT - Conexão-Z: O fio não pode ser substituído se houver danos, e a lâmpada deverá ser descartada.

IT - Collegamento Z: Il cavo di collegamento della lampada

FI - Z-liitos: valaisimen johtoa ei voi vaihtaa ja valaisin pitää hävittää.

PL - Z - podłączenie: przewód nie może być wymieniony w przypadku uszkodzenia i lampa należy skasować.

HR - Z-spoj: Vodič se ne može zamjeniti ako je oštećen i morat će se baciti cijela svjetiljka.

EE - Z-ihendus: juhet ei ole selle vigastuse korral võimalik asendada, valgustust tuleb loobuda.

LV - Z- pievienošana: Ja lampas pievienošanas vads ir bojāts, to nav iespējams alzītāt un lampu vairs nevar tālāk izmantot.

LT-Z-prijungimas: Lempos sujungiamasis laidas negali būti pakeičiamas ir lempa turi būti išmetama, jei pažeista laida.

SK - Z-spoj: Drôt sa v prípade poškodenia nemôže byť vymeniten a lampa musí byť vyradená.

HU - Z-csatlakozás: sérialis esetén a vezeték nem cserélhető ki, a lámpát el kell dobni.

RO - Legatura Z: Daca cablul este distrus acesta nu poate fi inlocuit, iar lampa va trebui casata.

CZ - Z-prípojení: vodič svítidla nelze vyměnit a proto při poškození vodiče je nutné svítidlo vyrádit.

SLO - Z-prikluček: poškodovanega vodnika ni možno zamenjati, zato je treba svetilko zavreči.

GR - Σύνδεση-Z: Το καλώδιο σύνδεσης του φωτιστικού δεν μπορεί να αντικατασταθεί, και το φωτιστικό πρέπει να κριθεί απατάληπτο, αν προενθει ζημιά στο καλώδιο.

TR - Z-Bağlantısı: Lambanın eklem ve montaj yapılmıştı kablo cok zarar görmüşse bu kablo yenilenemez. Lamba atılmalıdır.

RU - Z- соединение: при повреждении провода он не может быть заменен и светильник следует выбросить.

حابصملاب لی صوت کلسلی نکدیت نکمی ال : ذر 3 لاصی وا طبر ارضیم کلسلی نا نا اذا حابصملاب فالات بجی لی الاتاب و

MAX 2x40W

DK - Den angivne max wattage skal overholdes.

SE - Den angivna max. wattangivelse shall överhållas.

NO - Den angitte max wattage skal overholdes.

NL - De aangegeven max. wattage mag men niet overschrijden.

FR - Ne pas utiliser une ampoule d'une puissance supérieure à celle qui est indiquée.

DE - Die angegebene Wattage muss eingehalten werden.

GB - Do not exceed the maximum wattage.

ES - No exceda la potencia máxima indicada en vatios.

PT - Não exceda a voltagem máxima.



DK - Klasse I: Lampen har jordterminal skal derfor tisluttes installationens gul/grønne jordledning.

SE - Klasse I: Lampan har anslutning till jord och skall därför anslutas gul/grön jordledning.

NO - Klasse I: Lampen har jordterminal og skal derfor tisluttes installasjons guls/groenes jordledning.

NL - Klasse 1: Het armatuur is uitgerust met een aardklem en moet daarvoor aan de geel/groene aarddraad aangesloten worden.

FR - Classe I: La lampe a une connexion à la borne de terre, il faut donc la connecter au fil de terre jaune et vert de l'installation.

DE - Klasse I: Die Lampe hat einen Erdleiter und muss deshalb an die gelb/grüne Erdleitung angeschlossen werden.

GB - Class I: The lamp has an earth terminal and must be connected to the yellow/green earth wire.

ES - Clase I: La lámpara tiene terminal de tierra, así que debe conectarse al cable amarillo/verde de tierra de la instalación.

PT - A lâmpada contém uma ligação a terra, têm que ser ligados os fios amarelos e verdes.

IT - Categoria I: La lampada ha un terminale per la messa a terra che si deve collegare al filo di terra giallo/verde dell'impianto elettrico.

FI - Suojausluokka I: Valaisin on maadoitettava, ja siksi se pitää yhdistää asennuksen maajohtoon (keltainen/vihreä).

PL - Klasa I: Lampa posiada zacisk uziemiający i dlatego musi być podłączona do żółto-zielonego przewodu uziemienia.

HR - Klasa I: Svjetiljka posjeduje priključak za uzmjenje i mora se priključiti na žuto/zeleni vodič za uzmjenje.

EE - Klass I: Valgusti on maandusklemm ning selle peab ühendama kollase/rohelise maandusjuhtmega.

LV - veida lampa: Lampa ja jāiezemē pievienojot to pie instalācijas dzeltenā/zāļu iezemējuma vada.

LT - Klase I: Lampa turi žemētinā, del to turi būti prijungtāma prie instalāciju geltolu/ žāļu žemētimo laidu.

SK - Trieda I: Lampa má územnený terminál a musí byť spojená so žltým/zeleným uzmēvacím drôtom.

HU - I. kategória: Alámpát földcsatlakozával rendelkezik, amelyet a sárga/zöld földvezetékhöz kell csatlakoztatni.

RO - Clasa I: Lampa are împământare, de aceea trebuie sa fie conectata la cablul de împământare galben/verde.

CZ - Třída krytí I: Svítidlo je opatřeno zemní svorkou a proto je třeba je připojit na žlutý/zelený uzměnovací vodič.

SLO - Razred I: Svetilka ima ozemljitveni priključek in jo je zato treba priključiti na rumeno/zeleni ozemljitevni vodnik.

GR - Βαθύρχος προστασίας I: Το φωτιστικό διαθέτει σύστημα γείωσης, και θα πρέπει να συνέθεται με το κίριπο/τρόπον καλώδιο γείωσης.

TR - Sinif 1: Bu ürünün topnaklaması vardır. Topaklı hattı (sarı / yesil) bir klipe baglanıllıdır.

RU - Klasse I: Светильник имеет заземление и должен подключаться к земельному земляному проводу.

رضالا قلصوب اهطير بجی ذي ضرالا قلصو حابصملاب : ئولواز جى ردىلا

DK - Z-tislutning: Lampens tislutningsledning kan ikke udskiftes og lampen skal kasseres hvis ledningen beskadiges.

SE - Z-anslutning: Lampans anslutningsledning kan inte

